



PAŃSTWOWY
POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY
W TORUNIU

87-100 Toruń, ul. Szosa Bydgoska 1

tel. / fax 56 62 222 47
centrala: 56 62 250 29
56 62 233 12
e-mail psse.torun@pis.gov.pl
www.torun.psse.gov.pl

Zastępca Prezesa

Eksploatacji

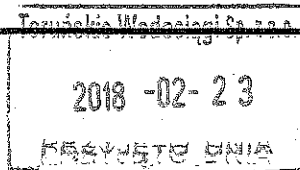
56 62 250 29

56 62 233 12

psse.torun@pis.gov.pl

www.torun.psse.gov.pl

N.HK.5211.49.3.2018



Toruń, dnia 12.02.2018 r.

Toruńskie Wodociągi Sp. z o. o.
ul. Rybaki 31-35
87-100 Toruń



O C E N A

jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi
z wodociągu publicznego w Toruniu
w II półroczu 2017 r.

Kserokopię wykonano

Data 26-02-2018

Podpis *Marcin*

Na podstawie art. 1 pkt 1, art. 4 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2017 r., poz. 1261 z późn. zm.), w związku z art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. z 2017 r., poz. 328 z późn. zm.) oraz § 20 ust. 1 i 3 pkt 1,2,3,4,6,7 i 8, § 21 ust. 1 pkt 1 i § 22 ust. 1,2,3 i 4 pkt 2 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r., poz. 2294), które zastąpiło rozporządzenie Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015 r., poz. 1989.), na podstawie wyników badań próbek wody, pobranych i zbadanych w II półroczu 2017 r. przez Powiatową Stację Sanitarno-Epidemiologiczną w Toruniu z następujących punktów monitoringowych:

- nr 0463PWOD0098 - Lubicz Dolny, ul. Dworcowa 1 b, SUW - budynek K-14, woda uzdatniona,
- nr 0463PWOD0099 - Toruń, ul. Konstytucji 3-go Maja 19, Przychodnia Lekarska „Na Skarpie”,
- nr 0463PWOD0100 - Toruń, ul. Rakowicza 4, NZOZ „Citomed” Sp. z o.o.,
- nr 0463PWOD0102 - Toruń, ul. Świętopełka 26, NZOZ „Tormed” Sp. z o.o.,
- nr 0463PWOD0103 - Toruń, ul. Ogrodowa 3/5, Zespół Szkół nr 24,
- nr 0463PWOD0104 - Toruń, ul. Kopernika 9, PSSE w Toruniu,
- nr 0463PWOD0106 - Toruń, ul. Gagarina 36, Szkoła Podstawowa nr 11,
- nr 0463PWOD0107 - Toruń, ul. Szosa Chełmińska 254/258, Przych. Lekarska „Wrzosi” Sp.z o.o.,
- nr 0463PWOD0108 - Toruń, ul. Ceramiczna 6, Toruńska Energetyka „Cergia” S.A.,
- nr 0463PWOD0110 - Toruń, ul. Paderewskiego 5/11, Zespół Szkół nr 15,
- nr 0463PWOD0111 - Toruń, ul. Rudacka 15, Szkoła Podstawowa nr 17,
- nr 0463PWOD0112 - Toruń, ul. M. Skłodowskiej-Curie 27/29, Woj. Ośr. Lecznictwa Psychiatrycz.,
- nr 0463PWOD0247 - Mała Nieszawka, SUW, woda uzdatniona,
- nr 0463PWOD0443 - Toruń, ul Turystyczna 74, Biuro Konsultingowo-Handlowe,
- nr 0463PWOD0454 - Toruń, ul. Chopina 12/18, Wydział Matematyki i Informatyki UMK Toruń,
- nr 0463PWOD0531 - Toruń, ul. Św. Józefa 47/49, przepompownia Stare Bielany,
- nr 0463PWOD0713 - Toruń, ul. Lubicka 18, Przedszkole „Bajkowy Dworek”

oraz na podstawie przekazywanych sprawozdań z wyników badań, realizowanych przez Toruńskie Wodociągi Sp. z o.o. według ustalonego harmonogramu kontroli wewnętrznej w następujących punktach monitoringowych:

- nr 0463PWOD0085 - Toruń, ul. Malinowskiego, punkt czerpalny wody,
- nr 0463PWOD0087 - Toruń, ul. Bażyńskich, punkt czerpalny wody,
- nr 0463PWOD0097 - Lubicz Dolny, SUW, woda surowa z ujęcia powierzchniowego,
- nr 0463PWOD0098 - Lubicz Dolny, ul. Dworcowa 1 b, SUW - budynek K-14, woda uzdatniona,
- nr 0463PWOD0247 - Mała Nieszawka, SUW, woda uzdatniona,

EW-220/2018 Paw

nr 0463PWOD0362 - Lubicz Dolny, zatoka rz. Drwęcy, woda surowa z ujęcia powierzchniowego,
nr 0463PWOD0531 - Toruń, ul. Św. Józefa 47/49, przepompownia Stare Bielany,
nr 0463PWOD0695 - Toruń, ul. Niesiołowskiego 6, hydrofornia Rubinkowo I,
nr 0463PWOD0696 - Toruń, ul. Rydygiera 24, hydrofornia Rubinkowo II,
nr 0463PWOD0697 - Toruń, ul. Przy Kaszowniku 27, hydrofornia Przedmieście Mokre,
nr 0463PWOD0698 - Toruń, ul. Wybickiego 14, hydrofornia Chełmińskie Przedmieście,
nr 0463PWOD0699 - Toruń, ul. Legionów 70/76, punkt poboru wody Chełmińskie Przedmieście,
nr 0463PWOD0700 - Toruń, ul. Gagarina 152, hydrofornia Bydgoskie Przedmieście,
nr 0463PWOD0701 - Toruń, ul. Gałczyńskiego 51 b, hydrofornia Bydgoskie Przedmieście,
nr 0463PWOD0702 - Toruń, ul. Owsiana 36/38, hydrofornia OM Wrzosa,
nr 0463PWOD0703 - Toruń, ul. Parkowa 22, Piekarnia Bartkowsky,
nr 0463PWOD0704 - Toruń, ul. Letnia 23 b, pomieszczenie wodomierza Podgórz,
nr 0463PWOD0705 - Toruń, ul. Włocławska 167, pomieszczenie wodomierza Stawki,
nr 0463PWOD0848 - Toruń, ul. Żółkiewskiego 13-19, punkt poboru wody dla mieszkańców,
nr 0463PWOD0974 - Mała Nieszawka, SUW, woda surowa,

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Toruniu

stwierdza przydatność wody do spożycia przez ludzi z wodociągu Toruń, produkowanej przez Toruńskie Wodociągi Sp. z o. o w Toruniu przy ul. Rybaki 31-35.

W ramach monitoringu jakości wody do spożycia, prowadzonego przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Toruniu, w II półroczu 2017 r. pobrano do badań laboratoryjnych 21 próbek wody dostarczanej przez wodociąg publiczny w Toruniu, zarządzany przez Toruńskie Wodociągi Sp. z o.o. przy ul. Rybaki 31-35 w Toruniu. Próbkę wody przebadane zostały w zakresie monitoringu kontrolnego (18 próbek) i monitoringu przeglądowego (3 próbki). Ponadto na terenie gmin Lubicz i Wielka Nieszawka w II półroczu 2017 r. zbadano 9 próbek wody dostarczanej z wodociągu Toruń w zakresie monitoringu kontrolnego 8 próbek i 1 próbka w zakresie monitoringu przeglądowego oraz prowadzone były badania próbek wody w ramach kontroli wewnętrznej.

W ramach monitoringu wewnętrznego, prowadzonego przez Toruńskie Wodociągi, próbki wody zostały pobrane i zbadane zgodnie z harmonogramem na 2017 r., ustalonym z Państwowym Powiatowym Inspektorem Sanitarnym w Toruniu.

W próbkach wody, zbadanych w ramach kontroli urzędowej i wewnętrznej, nie stwierdzono przekroczeń dopuszczalnych wartości badanych parametrów, określonych w załącznikach nr 1 i 4 do obowiązującego rozporządzenia.

Na podstawie prowadzonego monitoringu, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Toruniu stwierdza, że jakość wody dostarczanej **przez wodociąg publiczny w Toruniu**, zarządzany przez Toruńskie Wodociągi Sp. z o. o w Toruniu przy ul. Rybaki 31-35, **spełniała wymagania** określone w załącznikach nr 1 i 4 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r., poz. 2294) i **woda jest przydatna do spożycia przez ludzi**.


Na nadzorowanym przez Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Toruniu terenie, zaopatrywanym w wodę z wodociągu publicznego w Toruniu (m. Toruń, gminy Lubicz, Łysomice, Wielka Nieszawka, Zławieś Wielka), spełnione są wymagania dla wody przeznaczonej do spożycia, określone w załącznikach nr 1 i 4 do w/w rozporządzenia.

Otrzymują:

1. Adresat

2. Prezydent Miasta Torunia ul. Wały Gen. Sikorskiego 8, 87-100 Toruń
3. Wójt Gminy Lubicz ul. Toruńska 21, 87-162 Lubicz Dolny
4. Wójt Gminy Łysomice ul. Warszawska 8, 87-148 Łysomice
5. Wójt Gminy Wielka Nieszawka ul. Toruńska 12, 87-103 Wielka Nieszawka
6. Wójt Gminy Zławieś Wielka ul. Handlowa 7, 87-134 Zławieś Wielka
7. a/a MD

Państwowy Powiatowy
Inspektor Sanitarny w Toruniu


mgr Hanna Wolska
specjalista w zakresie higieny, epidemiologii